

Date     التاريخ

To  
Emirates Islamic

إلى:  
الإمارات الإسلامي

Branch \_\_\_\_\_ فرع \_\_\_\_\_

Account Name  اسم الحساب

Account Number  رقم الحساب

Dear Sirs,  
In consideration of the your granting or continuing to grant Islamic facilities to:

(the "Customer"), I/we, the undersigned does hereby charge, assign, transfer and makes over to you all my/our right, title, claim and profit margin in the monies payable to me/us pursuant to the terms of your below mentioned Investment Deposit Receipt(s).

تحية وبعد،  
مقابل قيام المصرف بمنح أو بالاستمرار بمنح تسهيلات إسلامية إلى:  
برهن الموقع أدناه بموجبه ويتنازل عن وينقل ملكية ويحول إلى المصرف جميع حق الموقع أدناه وأحقته ومطالبته ومصالحته في الأموال المستحقة الدفع للموقع أدناه طبقاً لاحكام ايصال/إيصالات الوديعة المذكورة أدناه.

Investment Deposit Receipt Number \_\_\_\_\_ إيصال وديعة لأجل رقم \_\_\_\_\_

Amount \_\_\_\_\_ المبلغ \_\_\_\_\_

Period \_\_\_\_\_ المدة \_\_\_\_\_

I/We confirm that is charge shall subsist on all renewals of the above referred Investment Deposit whether for increased or reduced amounts, or whether the deposit is converted from one currency to another or whether the deposit covered by this charge is combined with other Investment deposits held by the Bank in my/our name until satisfaction of the liabilities owing to the Bank by the customer.

إنني أؤكد/أنا تؤكد بأن هذا الرهن سيبقى طوال فترة التجديدات التي تجري على الوديعة المذكورة سواء كان ذلك بمبالغ أكبر أو أقل وسواء تم تحويل الوديعة من عملة إلى أخرى وسواء كانت الوديعة موضوع الرهن، مصحوبة بودائع أخرى يحتفظ بها البنك باسمي/باسماتنا وذلك حتى سداد الالتزامات المستحقة للبنك من العميل.

I/We hereby irrevocably authorise you to apply the above referred deposit and proceeds thereof without any notice or reference to me/us towards satisfaction of the said liabilities.

أني/أنا بموجب هذا أفوضكم/نفوضكم وبصفة غير قابلة للرجوع عنها، أن تقوموا باستعمال الوديعة المشار إليها أعلاه وربيعها في سداد الالتزامات المذكورة دون الحاجة لأشعارني/لأشعارنا أو الرجوع لي/لنا.

I/We hereby irrevocably agree that this memorandum shall be governed by and construed in accordance with the provisions of the Glorious Islamic Shari'a, and the opinions (Fatwas) issued by Shari'a and Fatwa Supervisory Board of the bank as well as the laws of UAE, to the extent that laws of UAE do not conflict with the principles of Glorious Islamic Shari'a. and the UAE courts Shall have a non-exclusive jurisdiction

أوافق/نوافق على أن يحكم هذا العقد ويفسر وفقاً لأحكام الشريعة الإسلامية الغراء والفتاوى الصادرة عن هيئة الفتوى والرقابة الشرعية للمصرف وقوانين الإمارات العربية المتحدة التي لا تتناقض مع مبادئ الشريعة الإسلامية الغراء ولاحكام القوانين الاتحادية السائدة في دولة الإمارات العربية المتحدة وأن توضع أحكامه للاختصاص غير الحصري

لمحاكم إمارة \_\_\_\_\_ (اسم الإمارة)، فيما يتعلق بأية إجراءات قانونية.

of the courts of \_\_\_\_\_ (Emirate Name).

I/We further agree that nothing in this clause shall preclude the right of the Bank from:

ف) وأوافق/نوافق كذلك على أنه لا يوجد في هذا النص ما يحول دون حق البنك في:

- a) initiating legal proceeding against the Customer before any other UAE Court if such court also has jurisdiction over the Customer for any reason and  
b) Initiating legal proceedings before any non UAE court for any remedy available to the Bank against the Customer before such non UAE Court.

أ) اتخاذ أي إجراءات قانونية ضد العميل أمام أية محكمة أخرى في الإمارات العربية المتحدة إذا كان لهذه المحكمة ولاية قضائية على العميل لأي سبب.  
ب) اتخاذ أي إجراءات قانونية أمام أي محكمة يراها البنك بخلاف محاكم دولة الإمارات العربية المتحدة من أجل استرداد حقوقه ضد العميل إذا ما كان ذلك متاحاً أمام تلك المحكمة.

Signature(s)  
(for and on behalf of)

التوقيع (التوقيعات)  
(من ونابة عن)

**Bank Use Only**

Above Signature(s) Verified By:

Name \_\_\_\_\_

Signature

Staff Number \_\_\_\_\_ or Signature Number \_\_\_\_\_